

1 **DEFENDERSE Y RENUNCIAR A UN ABOGADO Y LA DECISIÓN DE REPRESENTARSE A SÍ MISMO**

2 **Deseo renunciar a mi derecho a ser representado por un abogado. Entiendo y afirmo todo lo siguiente:**

- 3 1. Leo, hablo y entiendo inglés o he tenido esta forma interpretada para mí.
- 4 2. No estoy bajo la influencia del alcohol o las drogas, y no estoy sufriendo de ninguna lesión,
- 5 enfermedad o discapacidad de ningún tipo que pueda afectar mi capacidad de pensar o tomar una
- 6 decisión racional.
- 7 3. Entiendo los cargos en mi contra y se me ha proporcionado una copia del documento que establece
- 8 esos cargos y la pena máxima potencial.
- 9 4. Sé que tengo el derecho constitucional de ser representado por un abogado y que, si no puedo pagar
- 10 un abogado, el tribunal, a petición mía, designará a uno para que me represente.
- 11 5. Sé que la Ciudad estará representada por un abogado en este procedimiento, incluso si renuncio a
- 12 mi derecho a un abogado y elijo declararme culpable o comparecer en un juicio sin un abogado.

13 **Sé que puedo estar en desventaja en este procedimiento si no tengo un abogado porque:**

- 14 1. Hay reglas legales que rigen los procedimientos y cómo se pueden presentar pruebas en un juicio u
- 15 otros procedimientos, y todas esas reglas se aplicarán a mí, aunque no sea abogado y no conozca
- 16 esas reglas.
- 17 2. Puede haber defensas disponibles para los cargos o debilidades en la capacidad de la ciudad para
- 18 probar su caso. Es posible que no esté al tanto de esos asuntos y un abogado puede ayudarme a
- 19 reconocer y hacer valer tal defensa.
- 20 3. Un abogado analizaría los informes policiales y podría, si es apropiado y, si es necesario, a expensas
- 21 de la ciudad, contratar a un investigador para investigar independientemente mi caso y localizar a los
- 22 testigos necesarios para mi defensa.
- 23 4. Si hay problemas de búsqueda e incautación, un abogado puede estar en una mejor posición para
- 24 evaluar si la evidencia ha sido incautada adecuadamente y buscar que el tribunal dictamine que es
- 25 inadmisibile si se incauta incorrectamente.
- 26 5. Puede ser que un abogado simplemente sea más efectivo o articulado, basado en su capacitación y
- 27 experiencia, en la negociación con la Oficina del Fiscal de la Ciudad, argumentando mociones,
- 28 argumentando mi caso en el juicio y / o abogando por mí en la sentencia. Puede ser que un abogado
- 29 pueda abogar y obtener un acuerdo de culpabilidad más favorable que el que se me ofreció en este
- 30 momento. Con lo anterior en mente, por el presente renuncio voluntariamente a mi derecho a ser
- 31 representado por un abogado. Elijo libremente representarme a mí mismo. He leído y entiendo todos
- 32 los derechos y advertencias establecidos anteriormente. Nadie me ha amenazado con hacer que
- 33 renuncie a este derecho.

34 _____

35

36 Firma del acusado

Fecha

37

38 **CERTIFICADO DE INTÉRPRETE**

39 Yo, el intérprete abajo firmante, certifico por la presente que he leído en voz alta la petición al acusado antes

40 mencionado en el _____ idioma.

41 Firmado por mí en presencia del acusado antes mencionado y después de una discusión completa del

42 contenido del certificado con el demandado, este _____ Día de _____, 20_____.

43

44 _____

45 Nombre del intérprete (mecanografiado o impreso) Firma del intérprete

46 **ORDER**

47

48 The court finds the defendant's plea of no contest guilty to be knowingly, intelligently, and voluntarily

49 made. The court accepts this plea.

50 _____

51 Municipal Court Judge

Date